公益財団法人　日独協会

ドイツ語講習会

2013 年度上半期コース

Berlin: tourist on Museum Island　© Merten, Hans Peter /Deutsche Zentrale für Tourismus e.V.

コースレベル

	欧州語学力評価基準	欧州語学力評価基準によるレベル説明
入門	A0	これからドイツ語を始める方のためのクラス。
初級	A1.1	まず、日常生活の場面で短く簡単なドイツ語表現が理解でき、自分でも言えるようになります。例えば自己紹介ができ、相手に簡単な質問をしたり、それに答えたりできます。食事や買い物や旅行の場面で、相手がゆっくり明瞭に話してくれるなら、コミュニケーションがとれます。
	A1.2	
	A2.1	毎日の生活で頻繁に使われる言葉や表現に慣れ、仕事や家族や故郷など、自分に関する事や日常的で具体的な生活に関する事なら、ドイツ語でコミュニケーションができます。また日常的に必要な事柄が、簡単な文章の形で表現できるようになります。
	A2.2	
	B1.1	明瞭な通常のドイツ語であれば、仕事や趣味や生活など日常的な事柄についてのドイツ語の発言や文章が理解できます。例えば、旅行中に出会うさまざまな出来事に対して、必要な対応ができ、また、自分の経験や夢・希望・目標などについて話すことができます。さらに、自分に身近なテーマであれば、意見を述べたり、その論拠を説明したりできます。
	B1.2	
中級	B2～	抽象的で複雑なドイツ語で表現されても、その趣旨が理解できます。自分の仕事や専門分野に関する事柄なら、ドイツ語で行われる議論の内容が理解できるだけでなく、自分の立場や意見を述べたり、あるいはひとつの意見に対する利点と不利点を論述したりできます。日常的ないくつかのテーマでは、広い範囲にわたって明確に意見と情報が交換でき、ドイツ語を母国語とする人との間で、相互に困難を感じずに自然な会話が成立します。

下段に行くにしたがって難しいレベルになります。

公益財団法人 日独協会

〒160-0016 東京都新宿区信濃町 18 マヤ信濃町 2 番館

Tel: 03-5368-2326　Fax: 03-5368-2065

E-mail: deutschkurs@jdg.or.jp (**語学部**)　jdg@jdg.or.jp (**代表**)

URL: http://www.jdg.or.jp

Facebook: http://www.facebook.com/JDG.Tokyo

Twitter: https://twitter.com/JDG_Tokyo

Blog: http://jdgtokyo.blog50.fc2.com/

(公財)日独協会　ドイツ語講習会　2013 年度上半期コース

クラス編成　（※　詳細が変更になることもございます。）

	クラス名	レベル	曜日・時間	講師	授業内容	教材	上半期 受講料(税込)
平日 昼 午後	A: 表現トレーニング ★	A2～B2	火 16:00-18:00 開講日: 4 月 2 日 全 10 回/隔週	Frau Elfriede Akaike	絵画作品等を口頭や作文で描写したり、作品について語りあう事で文章構成力を培い、会話表現力、作文力を磨きます。幅広いレベルの方に参加いただけるクラスです。	講師が厳選した教材を授業時に配布いたします。 教材代：　1,000 円	34,000 円
	O: 初級会話 ★	A1-2	水 11:00-13:00 開講日: 4 月 3 日	Herr Ralph Treffert-Myojin	ドイツ語の基礎事項をじっくり学んでいきます。　文法事項：人称代名詞、序数等 Lektion 14 から学びます。	Schritte International 2 KB+AB (AB 部分の CD 付) 2,700 円	54,000 円
	T: ドイツ語で 絵本･詩を朗読！	A1-2 以上	水 14:00-15:30 開講日: 4 月 3 日	Herr Ralph Treffert-Myojin	ドイツで親しまれている、小学生向け程度の絵本や、Goethe や Erich Kästner の詩、現代の詩を朗読しましょう。声に出して抑揚や表現を楽しみ発音を磨くだけでなく、その作品が書かれた背景についても学びます。ドイツ語のリズムを楽しみましょう。	講師が厳選した教材を授業時に配布いたします。 教材代：　2,000 円	47,000 円
	M: 文法からコミュニケーションへ ～正しく話そう～ *Neu!*	B1	水 16:10-17:40 開講日: 4 月 3 日	Frau Miyuki Kaneko	基本の文法事項を復習し、練習問題などで確認した後、その事項を会話に応用していきます。構造をしっかり把握し、初級の事項を更に充実させて自信をもって会話したい方にお勧めのクラスです。1 年間かけて総合的に学びます。	講師が厳選した教材を授業時に配布いたします。 教材代：　1,000 円	47,000 円
	Q: 楽しく学ぼう！ ドイツとドイツ語 ★ *Neu!*	A0	木 11:00-13:00 開講日: 4 月 4 日	Frau Kyoko Nagaoka	入門者のためのクラスです。発音、文法の基礎、やさしい日常会話を学んでいきます。ドイツの地誌、習慣、行事、暮らしについても触れていきます。授業は日本語も織り交ぜながら進めます。	Szenen 1 場面で学ぶドイツ語 Integriert 3,045 円	54,000 円
	K: Aktive Kommunikation ★ *Neu!*	B2	木 16:00-17:30 開講日: 4 月 4 日	Frau Petra Balmus	中級者向けのクラスです。会話、リスニング、作文、読解を通してドイツ語の発信力を鍛えます。知識を応用しより洗練された表現を学びます。	Studio D - Die Mittelstufe: KB+UB　B2 Band 1 (UB 部分の CD 付) 3,000 円	47,000 円
	S: 文法会話 基礎演習 ★	A1-2	金 15:00-17:00 開講日: 4 月 5 日 全 10 回/隔週	Frau Miyuki Kaneko	基礎文法をじっくり復習しながら、その文法事項を使った会話トレーニングにつなげていきます。文法事項をしっかり理解できるよう、授業は基本的に日本語で進めます。 Lektion 11 から学びます。	Situationen -Mit Yumi Deutsch lernen- 2,800 円	34,000 円
平日 夜	B: 初中級会話	B1-2	火 19:00-21:00 開講日: 4 月 2 日	Frau Elfriede Akaike	基礎的事項を応用し語彙や表現を更に充実させていきます。 文法事項：接続法、関係代名詞を使った文等	Schritte International 6 KB+AB (AB 部分の CD 付) 2,700 円	49,000 円
	C: Aktuelles aus Deutschland	B2	火 19:00-21:00 開講日: 4 月 2 日	Herr Stephan Hensel	毎回ドイツのニュースから、社会、トレンド、暮らし等についてのテーマを取上げ、楽しみながら会話力、読む力を培います。文法、表現法も学びつつ多角的にコミュニケーション力を高めます。	講師が厳選した教材を授業時に配布いたします。 教材代：　1,000 円	49,000 円
	H: 初級会話	A2-1	水 19:00-21:00 開講日: 4 月 3 日	Herr Enrico Akamatsu	基礎事項を更に学び、語彙、表現を広げてコミュニケーションにつなげていきます。 文法事項：分離動詞過去形、warum –weil 表現	Schritte International 3 KB+AB (AB 部分の CD 付) 2,700 円	49,000 円
	I: 初級会話	A1-2	水 19:00-21:00 開講日: 4 月 3 日	Frau Anett Hartmann	ドイツ語の基礎事項をじっくり学んでいきます。 文法事項：命令形、müssen, dürfen、所有冠詞 Lektion9 から学びます。	Schritte International 2 KB+AB (AB 部分の CD 付) 2,700 円	49,000 円
	D: 入門/初級会話 （速習クラス） *Neu!*	A0	木(19:00-21:00) 開講日: 4 月 4 日	Frau Petra Balmus	入門者のためのクラスです。初級の基礎知識を 1 年半でマスターします。会話、文法を基礎から学んでいきます。日常生活で遭遇するさまざまなシチュエーションを通じて表現や語彙を広げていきます。	Situationen -Mit Yumi Deutsch lernen- 2,800 円	49,000 円
	G: 初級ステップアップ *Neu!*	A2-1	木 19:00-21:00 開講日: 4 月 4 日	Frau Miyuki Kaneko	これまで学んだ初級の重要事項を更に充実させ会話、リスニング、練習問題、作文等を通じて総合的にドイツ語能力を高めます。1 年間のカリキュラムです。	講師が参加者の理解度を考慮し初回の授業後決定する予定です。	49,000 円 教材代が別途かかります。
土曜	L: 初級会話	A2-1	土 10:30-12:30 開講日：4 月 6 日	Herr Ralph Treffert-Myojin	基礎事項を更に学び、語彙、表現を広げてコミュニケーションにつなげていきます。 文法事項：wenn を使った副文、再帰動詞等 Lektion4 から学びます。	Schritte International 3 KB+AB (AB 部分の CD 付) 2,700 円	49,000 円
	E: 初級会話	A2-2	土 10:30-12:00 開講日: 4 月 6 日	Herr Frank Riesner	基礎事項を更に学び、語彙、表現を広げてコミュニケーションにつなげていきます。 文法事項：疑問代名詞(was, wann, wo)、ob を使った疑問文、場所を示す前置詞等 Lektion 12 から学びます。	Schritte International 4 KB+AB (AB 部分の CD 付) 2700 円	47,000 円
	J: 基礎文法 ～ドイツ語はじめの一歩から～ *Neu!*	A0	土 13:00-14:30 開講日: 4 月 6 日	Herr Makoto Takase	ドイツ語の基礎文法を 1 年かけて勉強していきます。会話の基礎となる構造を集中してしっかりおさえたい方におすすめです。始めが肝心の発音もアルファベットから学びます。日本語で丁寧に解説していきますので入門者におすすめのクラスです。	教科書選定中	47,000 円 教材代が別途かかります。
	R: 初級会話	A1-2	土 13:00-14:30 開講日: 4 月 6 日	Herr Frank Riesner	ドイツ語の基礎事項をじっくり学んでいきます。 文法事項：動詞の過去形、時間を表す前置詞等	Schritte International 2 KB+AB (AB 部分の CD 付) 2,700 円	47,000 円
	F: 中級会話	B2	土 15:00-17:00 開講日: 4 月 6 日	Herr Frank Riesner	毎回様々なテーマを取り上げ、図や写真を使っての描写・表現トレーニング、ディスカッションを通じて会話力を磨きます。	講師が厳選した教材を授業時に配布いたします。 教材代：　1,000 円	49,000 円
	N: 初級会話	A1-2	土 15:00-17:00 開講日: 4 月 6 日	Frau Beata Gibowska	日常生活で遭遇するさまざまなシチュエーションを通じてドイツ語の基礎と表現力を身につけます。 文法事項：所有冠詞、形容詞の比較級、最上級 Lektion 6 から学びます。	Situationen -Mit Yumi Deutsch lernen- 2,800 円	49,000 円

※原則 7 名以上で開講しますが、★印のついているクラスは 5 名以上で開講いたします。

25. Februar 2013 更新

	クラス名	レベル	曜日・時間	講師	授業内容	教材	上半期 受講料(税込)
日曜	U: 日曜集中 (入門・初級 インテンシブ) *Neu!*	A0～	日 10:30-13:30 1回3時間 (休憩含む) 開講日: 4月7日	Frau Beata Gibowska	入門者向け速習クラスです。初級の基礎知識を1年間で学びます。会話、文法を基礎から学び。日常生活で遭遇するさまざまなシチュエーションを通じて基本的な会話を習得します。	Situationen -Mit Yumi Deutsch lernen- 2,800円	77,000円
	W: 初級ステップアップ ★ *Neu!*	A1修了レベル以上	日 11:00-13:00 開講日: 4月7日	Frau Nina Kurganova	ドイツ語の基礎はすでに学ばれた方のクラスです。基礎事項、文法を復習しながら、語彙、表現を充実させます。自由に表現できるよう会話トレーニングを多く取り入れます。	初回の授業で参加者の様子を見て決定致します。教材代が別途かかる可能性もございます。	54,000円
	V: 旅のドイツ語 *Neu!*	A1-1修了レベル以上	日 14:30-16:00 開講日: 4月7日	Frau Beata Gibowska	旅行で使えるドイツ語のフレーズを集中的に覚えましょう！ ドイツの地理や習慣の説明も織り交ぜて進め、言葉だけではなく文化も学んでいきます！ ドイツへ旅行や出張で行く方にも役立つ内容です。ドイツ語初歩の方からご参加いただけます。	講師が厳選した教材を授業時に配布いたします。 教材代： 1,000円	47,000円
	X: リアルドイツ語 ★ *Neu!*	B1～	日 14:00-16:00 開講日: 4月7日	Frau Nina Kurganova	ロールプレイング、会話、リスニングに力を入れ、実践で通じるコミュニケーション力を培うことに重点をおきます。様々な状況を想定して会話し、ドイツ語で考えドイツ語で反応することによって"ドイツ語脳"を集中して鍛えます。	講師が厳選した教材を授業時に配布いたします。 教材代： 1,000円	54,000円

特別ワークショップ

木曜午前	Z: Sprechen wie ein Deutscher!	B1修了レベル以上	木 10:30-12:00 授業日: 4月11日, 4月,18日,4月25日, 5月9日 全4回	Herr Enrico Akamatsu	ドイツ人が日常でよく使う決まり文句、慣用句、ことわざを中心に学びます。こういった表現を学ぶ事により、言葉にあらわれる日独の文化的相違も感じてみましょう。たくさんの言い回しを学ぶ事により、会話の際に細かいニュアンスまで伝わりやすくなります。	講師が厳選した教材を授業時に配布いたします。	12,000円 教材代込

※原則7名以上で開講しますが、★印のついているクラスは5名以上で開講いたします。

講座受講のご案内　お申込の前に必ずお読み下さい。

◆ お支払方法

別紙の受講申込書、入会申込書（入会希望者のみ）に必要事項を記入し、日独協会事務局にご提出ください。
（ご入会は任意で、強制ではありません。）

郵便、FAXでのご送付、ホームページ上のお申込サイトからも受講申込可能です。
http://www.jdg.or.jp　（「ドイツ語講座のご案内」内）

① 申込書送付後、10日以内に受講料及びテキスト代を下記指定口座（郵便局）までお振込み願います。（※ 受講に合わせて、日独協会にご入会される方は、2013年度年会費もあわせてお振込みください。受講料が会員価格となります。）

郵便振替口座： 00150-8-55593
口座名義： 公益財団法人 日独協会
※ 通信欄に「ドイツ語講座 ○○クラス」とご記入下さい。（○○の中にクラスのアルファベット記号をご記入ください。払込取扱票の記入例(裏面)をご参照下さい。）

② ご入金の確認が取れ次第、受講確認をお送りいたします。（お支払からご入金の確認が取れるまで2、3日かかります。ご了承ください。）

※ 教科書、教材は授業初日に教室でお渡しいたします。
※ メールシステムにセキュリティをかけている方はあらかじめ、deutschkurs@jdg.or.jp からのメールを受け取れるように設定の変更をお願いいたします。

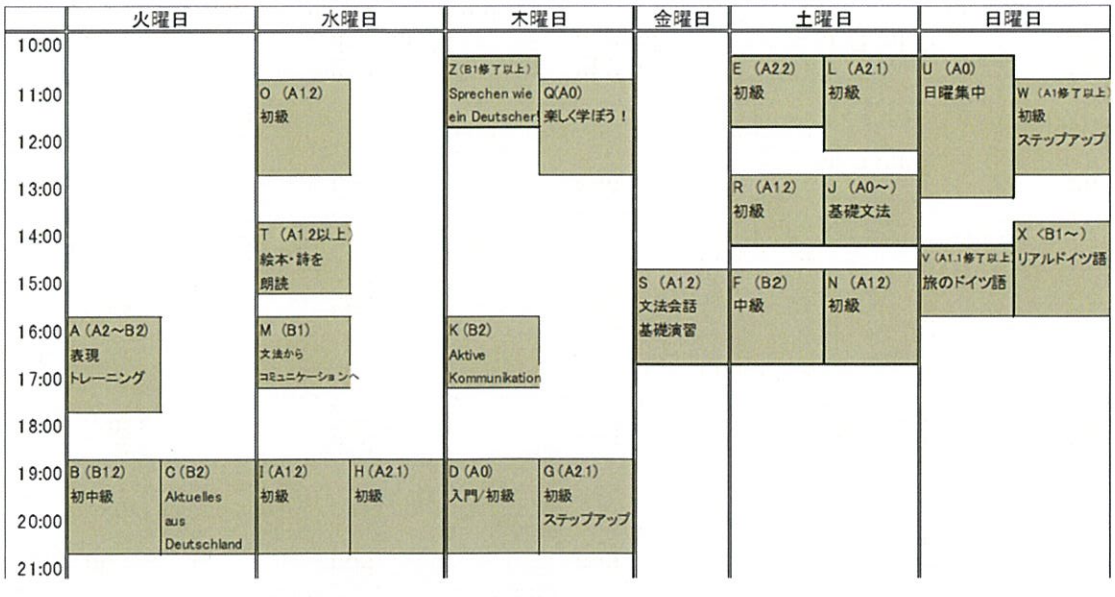
◆ 日独協会会員割引と早期特別割引

① 協会会員割引（学生会員、ワークショップ除く）
（公財）日独協会会員には1クラスにつき2,000円の受講料割引があります。（A,Sクラスは1,000円割引。）さらに3月16日（土）までにお支払の場合、早期特別割引（1,000円）が適用されます。（ただし、3月17日以降にお支払、お振込の場合は早期特別割引は適用されません）

例： 日独協会会員でBクラスの場合
受講料：~~49,000円~~ ⇒ 47,000円
さらに3月16日までにお支払の場合
受講料：~~47,000円~~ ⇒ 46,000円

② 一般受講生の早期特別割引（ワークショップ除く）
3月16日（土）までにお支払の場合、早期特別割引（1,000円）が適用されます。（ただし、3月17日以降にお支払、お振込の場合は早期特別割引は適用されません）
例： Bクラスの場合
受講料： ~~49,000円~~ ⇒ 48,000円

週間日程表



注意事項

◆ お申込受付期限

各講座の開講日 1 週間前が受付期限となります。開講が決定し、お席に余裕があるクラスについては途中入講も可能です。受付期限日のお申込数が定員に満たない場合は講座が閉講となる場合がございます。その場合は、お支払いただいた受講料は全額返金いたします。

◆ 最低開講人数

原則 7 名以上で開講いたします。(★マークのついているクラスは 5 名以上で開講いたします。)

◆ キャンセルについて

いったんお納めいただいた受講料は原則としてお返しできません。ただし転勤ややむを得ない事情がありお申込受付期限前までにお申し出があれば、キャンセル、ご返金をいたします。返金時における振込手数料はお申込者の負担とさせていただきます。また、翌学期への繰越しもできません。

◆ 途中入講について

授業料は途中入講単価×残りの出席日数になります。
(途中入講単価は、受講料の単価×1.1 となります。)この計算での受講料が、正規の受講料を越える場合は正規の受講料でお支払いただきます。

◆ 授業について

✧ 講師の病気等による止むを得ない事情で休講となる場合は、その分の補講を行うなどの対処をいたします。

✧ 天災、事故、交通機関の混乱やストライキなど当協会の責任範囲を超える不可抗力により休講となった場合は補講やその回の受講料返金などのお約束はできません。

✧ クラス変更は、変更先クラスにお席がある場合は可能です。変更による受講料差額については事務局にご相談下さい。

✧ クラスの振替受講はできません。
お休みされた場合は、オンライン上の各クラス掲示板にて授業内容と宿題をご確認いただけます。

✧ 授業の内容によってドイツレストランなどでの課外授業が行われる事があります。(飲食代は実費となります。)

✧ 使用教室が学期の途中で変更になることもございます。

✧ 受講生が、講師や他の受講生への迷惑となる行為を行ったり、クラス及び当協会の業務の円滑な運営に支障をきたすような行為を行った場合、当協会は必要な措置をとることがございます。

✧ 体験してから決定することもできます。詳細は事務局にお問合せください。

◆ 教材について

✧ テキストは期間内に終了するとは限りません。

✧ クラスによっては初回時の授業で教材を決定しその後ご購入いただく場合もございます。

✧ 授業をお休みされた際に配布された教材などは、次週講師からお受け取りください。

日独協会入会のご案内

楽しい集いや文化活動を通じて日独交流のかけ橋に。

日独協会とは

日独協会は、戦前の日独協会・日独文化協会(1911～45)の事業を引き継いで、戦後 1952 年に再発足をいたしました。創立以来、両国の文化交流を深め、お互いの理解と親善に寄与することを目的に活動しています。
ドイツ語講座も 50 年以上の歴史を持ち、毎年多くの方が当協会で学ばれております。

活動

✧ 主な事業

ドイツ語講習会、シンポジウム、ドイツ語圏文化セミナー、日独交流パーティ及び交流イベント(遠足、日本文化体験など)、ワインテイスティング、ドイツ料理教室、Märchenstunde 等のイベント開催。会報誌「Die Brücke」情報紙「Der Brückenpfeiler」の発行。

✧ 会員の特典

ドイツ語講習会受講料の会員割引があります(学生会員は除く)。会員限定イベントの参加が可能な他、イベントや文化セミナーの会費割引がございます。会員には会報誌「Die Brücke」や情報紙「Der Brückenpfeiler」を送付いたします。チケットやソーセージなどの特別価格のご案内、一部ドイツレストランやドイツ食材店での会員特典もあります。

✧ 入会手続き

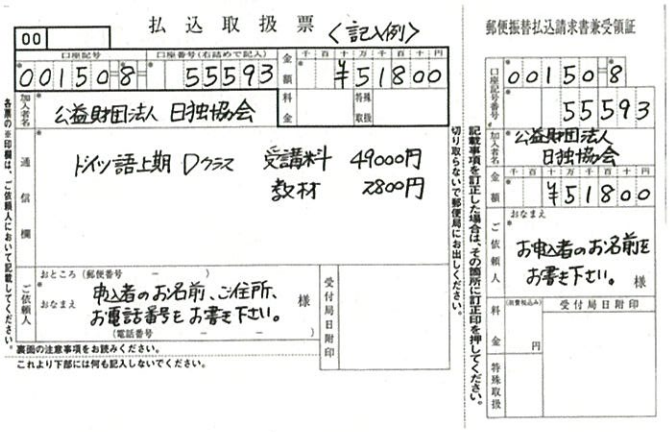
入会申込書に必要事項を記入し、会費とともにご提出ください。(会費はお振込みいただくことも可能です。)
会員資格の有効期限は 4 月から翌年 3 月末、以後自動継続となり年度末に翌年の会費のご請求を送らせていただきます。退会ご希望の場合は、書面にてお申出ください。

個人年会費:7,000 円(10 月以降ご入会　3,500 円)
ユース会費※1:4,000 円(10 月以降ご入会　2,000 円)
学生年会費:1,000 円(年内一律金額)
家族会費※2:　5,000 円(10 月以降ご入会　2,500 円)

※1　2013 年 4 月 1 日時点で 30 歳未満の方
※2　ご家族と一緒にご入会される場合

郵便振替(郵便局)払込取扱票記入例

郵便振替指定口座:　00150-8-55593
口座名義:　公益財団法人　日独協会
下記はＤクラスにお申込の場合の記入例



日独協会までの地図

(公財)日独協会セミナールーム
東京都新宿区信濃町 18
マヤ信濃町 2 番館

●JR 総武線　信濃町駅から(徒歩 6 分)
駅改札を出たら慶応病院を左手に見ながら右(四谷３丁目方面)へ。信号「東電病院前」を過ぎたらインド料理店の先を右折。突き当たりをクランク状に進んだ下り坂の途中、左側の建物

●東京メトロ　丸の内線
四ツ谷３丁目駅(徒歩 8 分)
３番出口を出たら左へ。交差点を左折して四谷警察署を左手に見ながら信濃町駅方向へ進み、信号「左門町」２つと「赤羽歯科」を通り過ぎたらその先の大きな建物と「信濃町保育園」の間を左折。突き当たりをクランク状に進んだ下り坂の途中、左側の建物

受 講 申 込 書

FAX: 03-5368-2065

郵送の場合 宛先: (公財) 日独協会　〒160-0016　東京都新宿区信濃町 18　マヤ信濃町 2 番館

※ 太枠内のみご記入ください

氏名	姓　　名 性別 (男性　女性)		
Name アルファベット	Herr　Familienname (姓)　Vorname (名) Frau		
住所 Anschrift	〒　　-		
連絡先 (急な休講時などにご連絡しますので、連絡がつきやすい番号等を必ずご記入ください)	Tel (自宅) Privat		FAX
	Tel (携帯) Mobil		
	E-mail		
勤務先 (学校名) Firma/Universität(Schule)　　(　　) 年生			
生年月日 Geburtsdatum			

テキスト購入希望 (ご希望の方は☑をお入れください。すでに指定の教科書をお持ちではない方以外はご購入ください。)

□ 購入を希望する

会員区分 (あてはまるところに☑をお入れください)

□ 日独協会会員である (会員 Nr.　　)　□ 2013 年度から日独協会に入会予定である　□ 一般

申込クラス

クラス名	受講料	テキスト代	備考
(記入例)　A　表現トレーニング	*34,000*	*1,000*	
合　計	円	円	

この講座を知ったきっかけは何ですか？

紹介 (　　様) / 協会 HP (SNS 含む) / NHK テキスト / その他 (　　)

日独協会事務局記入欄	会員割引 : -2,000 円　(A,S　-1,000 円) ※　学生会員、ワークショップは割引対象外	−
	早期特別割引 : 3 月 16 日 (土) までお支払の場合	−
	2013 年度年会費お支払 7,000 円　/　家族 5,000 円 ユース 4,000 円 / 学生 1,000 円	+
	お支払金額合計	円
	お支払日	
	備考 (テキストお渡し状況など)	
	受付者	